

Neuaufgabe der Richtlinien für die Prüfung im Europäischen Patentamt

Ab sofort steht die aktualisierte Fassung der Richtlinien für die Prüfung im Europäischen Patentamt, Ausgabe Januar 1992, zur Verfügung.

Das Werk erscheint, wie bisher, als Loseblattsammlung in den drei Amtssprachen Deutsch, Englisch und Französisch (pro Sprache 1 Band)

Preis pro Band/Sprache

| DEM | GBP | FRF | CHF | NLG | SEK | BEF/LUF | ITL | ATS |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|---------|--------|-----|
| 100 | 35 | 340 | 90 | 120 | 390 | 2 100 | 77 000 | 720 |

Versandkosten pro Band/Sprache in Europa

| DEM | GBP | FRF | CHF | NLG | SEK | BEF/LUF | ITL | ATS |
|-----|------|-------|------|------|-------|---------|-------|-------|
| 4 | 1,40 | 13,70 | 3,50 | 4,60 | 15,60 | 85,00 | 3 100 | 28,90 |

außerhalb Europas:
DEM 20

Die Bestellungen sind unter Verwendung des beiliegenden Bestellformulars an das Europäische Patentamt zu richten

Es wird darauf hingewiesen, daß entgegen der bisherigen Praxis die Ausgabe Januar 1992 auch den Abonnenten der früheren Ausgaben nicht mehr automatisch zugestellt wird. Ergänzungslieferungen sind nicht mehr erhältlich.

New edition of the Guidelines for Examination in the European Patent Office

The updated version of the Guidelines for Examination in the European Patent Office, January 1992 edition, is now available

As before, the Guidelines are being published as a loose-leaf collection in the three official languages: English, French and German (1 volume per language)

Price per volume/language

| DEM | GBP | FRF | CHF | NLG | SEK | BEF/LUF | ITL | ATS |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|---------|--------|-----|
| 100 | 35 | 340 | 90 | 120 | 390 | 2 100 | 77 000 | 720 |

Postage per volume/language within Europe

| DEM | GBP | FRF | CHF | NLG | SEK | BEF/LUF | ITL | ATS |
|-----|------|-------|------|------|-------|---------|-------|-------|
| 4 | 1,40 | 13,70 | 3,50 | 4,60 | 15,60 | 85,00 | 3 100 | 28,90 |

outside Europe:
DEM 20

Orders should be sent to the European Patent Office using the attached order form

It should be noted that the January 1992 issue will not be delivered to previous subscribers automatically as in the past. Supplements are no longer available.

Nouvelle édition des Directives relatives à l'examen pratique à l'Office européen des brevets

Le texte actualisé des Directives relatives à l'examen pratiqué à l'Office européen des brevets, édition de janvier 1992, est dès à présent disponible.

Comme par le passé, les Directives sont éditées sous forme de recueil de feuillets mobiles dans les trois langues officielles, à savoir l'allemand, l'anglais et le français (un volume par langue)

Prix par volume/langue

| ESP | GRD | DKK | PTE |
|-------|--------|-----|-------|
| 6 600 | 10 000 | 390 | 8 800 |

Frais d'envoi par volume/langue en Europe

| ESP | GRD | DKK | PTE |
|-----|-----|-------|-----|
| 265 | 400 | 15,60 | 355 |

hors d'Europe:
DEM 20

Pour toute commande, veuillez vous adresser à l'Office européen des brevets en utilisant le formulaire ci-joint.

Veillez noter que l'édition de janvier 1992 ne sera plus envoyée automatiquement aux abonnés des années précédentes. Les suppléments ne sont plus disponibles.

Mitteilung vom 12. Dezember 1991 über die Anwendung der Rechtsauskunft Nr. 5/80

Nach der noch nicht veröffentlichten Entscheidung J 4/91 vom 22. Oktober 1991 ist die Rechtsauskunft Nr. 5/80 (ABI EPA 1980, 149) auf die Berechnung der Nachfrist des Artikels 86 (2) EPÜ für die wirksame Zahlung einer Jahresgebühr mit Zuschlagsgebühr nicht anzuwenden.

Nach dem Erlaß dieser Entscheidung und nach Änderung der Regeln 85a, 85b und 104b EPÜ ist die Rechtsauskunft Nr. 5/80 derzeit nur auf die Nachfrist der Regel 85a (2) EPÜ (wirksame Zahlung von Benennungsgebühren, für die der Anmelder auf einen Hinweis nach Regel 85a (1) EPÜ verzichtet hat) anzuwenden.

Notice dated 12 December 1991 concerning the application of Legal Advice No. 5/80

Pursuant to the as yet unpublished Decision of the Legal Board of Appeal, J 4/91 of 22 October 1991, Legal Advice No. 5/80 (OJ EPO 1980, 149) is not applicable in respect of the six-month period of grace for valid payment of a renewal fee together with an additional fee provided for in Article 86(2) EPC.

After this decision and the amendments to Rules 85a, 85b and 104b EPC, Legal Advice No. 5/80 is now applicable only to the period of grace of Rule 85a(2) EPC (valid payment of the designation fees in respect of which the applicant has dispensed with notification under Rule 85a(1) EPC).

Communiqué du 12 décembre 1991 concernant l'application du renseignement juridique n°5/80

D'après la décision non encore publiée J4/91 du 22 octobre 1991, le renseignement juridique n°5/80 (JO OEB 1980, 149) ne s'applique pas au calcul du délai supplémentaire prévu à l'article 86 (2) CBE pour le paiement valable d'une taxe annuelle avec surtaxe.

Suite à cette décision et suite à la modification des règles 85bis, 85ter et 104ter CBE, le renseignement juridique n°5/80 ne s'applique actuellement qu'au délai supplémentaire prévu à la règle 85bis (2) CBE (paiement valable des taxes de désignation à l'égard desquelles le demandeur a renoncé à la notification prévue à la règle 85bis (1) CBE).